

تفسير

تفسير سوره اسراء

تفسیر سوره اسراء

آیة‌الله محمد‌هادی معرفت قسمت اول

سوره اسراء هفدهمین سوره قرآن و پنجم‌های سوره مکی می‌باشد. طبق شمارش قاریان کوفه، دارای ۱۱۱ آیه است که «یخرون للاذقان سجداً»^۱ را یک آیه دانسته‌اند، ولی دیگران آن را آیه ندانسته تعداد آیات این سوره را ۱۱۰ آیه می‌دانند و تمامی آیات آن مکی است.^۲ برخی هفده آیه آن را مدنی دانسته‌اند^۳، ولی مبالغه شده است و بیشتر آن، فاقد دلیل می‌باشد.

بیشتر مفسران درباره آیه «وَ أَتَ ذَا الْقُرْبَى حَقَّهُ وَ الْمُسْكِينُ وَ أَبْنَ السَّبِيلِ وَ لَا تَبْذِيرٌ تَبْذِيرًا»^۴ گفتند که در مدینه و در فتح خیر نازل گردیده که بر اثر آن، حضرت رسول ﷺ فدک را به حضرت فاطمه بخشید، ولی لحن آیه عام است و شامل غیر پیغمبر ﷺ نیز می‌شود و این یک دستور است که به بستگان رسیدگی شود. لذا محتمل

۱. اسراء / ۱۰۷

۲. محمد‌هادی معرفت، التمهید فی علوم القرآن، ج ۱، ص ۱۸۷-۱۹۴.

۳. آیات ۲۶، ۳۳، ۵۷، ۵۰، ۷۳، ۸۱، ۸۵، ۸۸، ۸۰، ۱۰۷.

۴. اسراء / ۲۶

است که در فتح خبیر، جبرئیل علیه السلام آیه را تذکراً بر پیغمبر خوانده باشد. آری، در حدیث «منهال بن عمرو شامی» از امام زین العابدین علیه السلام روایت می‌کند که فرمود: آیة «ما أفاء الله على رسوله من أهل القرى فله ولرسول ولذى القرى»^۱ که یک سوره مدنی است، در فتح خبیر نازل شده است.

و نیز آیه‌هایی از قبیل «و لاتقربوا الزنا»^۲ و «و لانقتلوا النفس التي حرم الله»^۳ را مدنی گرفته‌اند، به گمان آن که در مکه هنوز احکام نازل نگردیده بود... ولی بسیاری از اصول احکام در مکه نازل شده است و نمی‌توان نزول احکام را به طور مطلق مخصوص مدنیه دانست. به همین مناسبت، آیه «اقم الصلاة لدلك الشمس الى غسق الیل»^۴ را نیز مدنی دانسته‌اند، در صورتی که نماز در مکه فرض شده بود.^۵

این سوره با تسبیح آغاز شده و با تسبیح پایان یافته است و در میان، ارزشمندترین مطالب را در بر دارد. این سوره از باشکوه‌ترین سوره‌های قرآنی است که با محتوایی بلند و بیانی رسا، در حدود هشتاد مسأله از مسائل زیربنایی اسلام را مطرح کرده است. چهل مسأله آن به اصل دعوت و پایه‌های عقیدت اسلامی مربوط می‌باشد. بیست مسأله در رابطه با سنن الهی در آفرینش انسان و بیست مسأله در فروع احکام است. لذا این سوره یکی از پرمحتواترین سوره‌های قرآنی به شمار می‌رود که با بیانی رسا و قاطع، اساسی‌ترین مطالب را عرضه کرده است.

مسائل مربوط به اصول عقاید

۱. قرآن، هدایتگر به نظام اصلاح است: «ان هذا القرآن يهدى للتي هى اقوم». ^۹
۲. شبانه روز، دو آیه از آیات کوئی: «و جعلنا الیل و النهار آيتین». ^{۱۲}

۱. حشر / ۷

۲. اسراء / ۳۳

۳. اسراء / ۲۲

۴. اسراء / ۲۸

۵. در کتاب التمهید فی علوم القرآن تفصیلاً متعرض این آیات شده و پاسخ مناسب هر یک داده شده است.

۳. هر کس مسؤول اعمال خویشتن است: «وَ كُلُّ انسانٍ الْزَمَنَاهُ طَائِرٌ فِي عَنْقِهِ - ۱۳».
۴. هر کس به سود خویشتن می‌کوشد: «مِنْ اهْتَدَى فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ - ۱۴».
۵. هر کس بار خویشتن به دوش می‌کشد: «وَ لَا تَزَرُ وَازْرَةٌ وَزَرًا إِخْرَى - ۱۵».
۶. عقاب بلا بیان نشاید: «وَ مَا كَنَا مَعْذِيْبِينَ حَتَّى نَبْعَثَ رَسُولًا - ۱۵».
۷. هر کس چه در راه دنیا و چه در راه آخرت بکوشد، به همان خواهد رسید: «مِنْ كَانَ يَرِيدُ الْعَاجِلَهُ... - ۱۸؛ وَ مِنْ ارَادَ الْآخِرَةَ... - ۱۹».
۸. فیض الهی عام است و شامل همه بندگان، بلکه همه خلایق می‌گردد: «وَ مَا كَانَ عَطَاءَ رَبِّكَ مَحْظُورًا - ۲۰».
۹. شرک به خدا مایه نومیدی است: «لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَى فَتَقْعُدْ مَذْمُومًا مَذْدُولًا - ۲۲».
۱۰. عبادت جز خدا را نشاید: «وَ قُضِيَ رِبِّكَ الْأَعْبُدُوا إِلَّا إِيَاهُ - ۲۳».
۱۱. خدا آنچه را بیندیشید، می‌داند: «رِبِّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ - ۲۵».
۱۲. فراخ یا تنگنایی در زندگی، از روی مصالحی است که خداوند فراهم ساخته: «إِنَّ رِبِّكَ يَبْسِطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَ يَقْدِرُ - ۳۰».
۱۳. بر عهد خویشتن در ميثاق فطرت استوار باشید: «وَ اؤْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسْؤُلًا - ۳۴».
۱۴. بر گمان بستنده نکن: «وَ لَا تَقْفَ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ - ۳۶».
۱۵. همه فرامین شرعی بر پایه‌های حکمت استوار است: «ذَلِكَ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ رِبِّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ - ۳۹».
۱۶. قرآن همه راههای دعوت را پیموده است: «وَ لَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ لِيذَكِّرُوا - ۴۱».
۱۷. هر آینه اگر خدایی دیگر بود، باید ابراز وجود کنند: «قُلْ لَوْ كَانَ مَعَ الْهَمَةِ كَمَا يَقُولُونَ إِذًا لَا تَبِغُوا إِلَى ذِي الْعَرْشِ سَبِيلًا - ۴۲».

۱۸. تسبیح موجودات: «وَإِنْ مَنْ شَئْتُ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ» .^{۴۴}
۱۹. معاندان پیوسته در حجاب ظلمت به سر می‌برند: «وَإِذَا قِرأتُ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مُسْتَوْرًا» .^{۴۵}
۲۰. قیام قیامت همانند روز نخست بربا می‌شود: «فَسَيَقُولُونَ مَنْ يَعِدُنَا قَلْ الَّذِي فَطَرَكُمْ أَوْلَ مَرَّةً -» .^{۴۶}
۲۱. برخاستن رستاخیز برای همه است: «يَوْمَ يَدْعُوكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ بِحَمْدِهِ» .^{۴۷}
۲۲. شیطان نیروی معارض انسان است: «إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ لِلنَّاسَ عَدُوًّا مُبِينًا» .^{۴۸}
۲۳. بتان، موجودات عاطل و باطلی هستند: «قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ دُونِهِ فَلَا يَمْلِكُونَ كَشْفَ الضُّرِّ عَنْكُمْ وَلَا تَحْوِيلًا» .^{۴۹}
۲۴. همه پیش‌آمدہای جهان در علم ازلی الهی (لوح محفوظ) مضبوط است: «كَانَ ذَلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُورًا -» .^{۵۰}
۲۵. معجزات انبیا در زمینه‌های مناسب آورده می‌شود و جنبه دفاعی دارد: «وَمَا نَرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ إِلَّا تَحْوِيلًا» .^{۵۱}
۲۶. خداوند بر همه چیز احاطه دارد: «وَإِذْ قَلَنَا لَكَ أَنْ رَيْكَ احْاطَ بِالنَّاسِ -» .^{۵۲}
۲۷. نیروهای فعال جهان- جز ابلیس- در خدمت انسان است: «وَإِذْ قَلَنَا لِلملائِكَةِ اسْجَدُوا لِأَدَمَ فَسَجَدُوا إِلَى ابْلِيسِ -» .^{۵۳}
۲۸. یکی از نعمتهای بزرگ الهی، امکاناتی است که در کشتی رانی به انسان ارزانی داشته است: «رَبُّكُمُ الَّذِي يَزْجِي لَكُمُ الْفَلَكَ فِي الْبَحْرِ -» .^{۵۴}
۲۹. انسان هیچ‌گاه از غصب و عقوبت الهی ایمن نیست: «أَفَأُمْتَمَّ أَنْ يَخْسِفَ بِكُمْ جَانِبَ الْبَرِّ أَوْ يَرْسِلَ عَلَيْكُمْ حَاصِبًا -» .^{۵۵}
۳۰. انسان، یگانه موجودی است که مورد تکریم الهی قرار گرفته است: «وَلَقَدْ كَرَمْنَا بَنِي آدَمَ -» .^{۵۶}
۳۱. هر کس به پیشوای خود ماند و با او محشور شود: «يَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ أَنَاسٍ

پایام‌هم - ۷۱.

۳۲. هر کس در اینجا به کمال نرسد، در آخرت بی‌بهره است: «وَ مَنْ كَانَ فِي هَذِهِ
أَعْمَى فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ أَعْمَى وَ أَضَلُّ سَبِيلًا» - ۷۲.

۳۳. دشمن، پیوسته در دسیسه و توطئه است، باید آگاه بود: «وَ إِنْ كَادُوا لِيَفْتَنُونَكُمْ
عَنِ الَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكُمْ» - ۷۳.

۳۴. انسان تربیت نشده، شکرگزار نعمت نخواهد بود: «وَ إِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ
أَعْرَضَ وَ تَأْبَى بِجَانِبِهِ» - ۸۳.

۳۵. هر کس بر وفق ساخته درون خود حرکت می‌کند: «قُلْ كُلُّ يَعْمَلُ عَلَى
شَاكِلِهِ» - ۸۴.

۳۶. بشر اندکی به اسرار طبیعت بی‌برده: «وَ مَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا» - ۸۵.

۳۷. قرآن معجزهٔ ابدی اسلام است: «قُلْ لَئِنْ اجْتَمَعَ الْإِنْسَانُ وَ الْجَنُّ عَلَى أَنْ يَأْتُوا
بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ» - ۸۸.

۳۸. قرآن بر پایه حق و حقیقت استوار است: «وَ بِالْحَقِّ انْزَلْنَاهُ وَ بِالْحَقِّ نَزَّلْنَاهُ» - ۱۰۵.

۳۹. خداوند را با هر نام نیک بخوانی، سزاوار است: «أَيَا مَا تَدْعُوا فَلِهِ الْأَسْمَاءُ
الْحَسَنَى» - ۱۱۰.

۴۰. خداوند از هرگونه خصایص بشری مبراست: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَخَذِ ولَدًا وَ
لَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَ لَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَ كَبِيرًا» - ۱۱۱.

سنن جاری در آفرینش انسان

۱. انسان هر چه کند، به خود او بازگشت می‌کند: «إِنْ أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنفُسِكُمْ وَ
إِنْ أَسْأَمْتُمْ فَلَهَا» - ۷.

۲. دگرگونی در زندگی به دست خود انسان انجام می‌گیرد: «وَ إِنْ عَدْتُمْ عَدْنَا» - ۸.

- «إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْيِرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّىٰ يَغْيِرُوا مَا بِأَنفُسِهِمْ»^۱؛ «ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ لَمْ يَكُنْ مُغَيِّرًا تَعْمَةً أَنْعَمَهَا عَلَىٰ قَوْمٍ حَتَّىٰ يَغْيِرُوا مَا بِأَنفُسِهِمْ»^۲.
۳. انسان برای رسیدن به هدف، عجله می کند، لذا به زیان او تمام می شود: (و يدع
الانسان بالشَّرِ دعاءه بالخير و كان الانسان عجولاً - ۱۱).
۴. کردار انسان، دامنگیر اوست: (و كُلُّ انسان الزمانِه طائِرٌ فِي عَنْقِه - ۱۲).
۵. هر کس راه هدایت پوید، به سود خود کرده: (من اهتدی فانما یهتدی
لنفسه - ۱۵).
۶. هر کس راه ضلالت جوید، به زیان خود رفت: (و من ضل فانما یضل عليها - ۱۵).
۷. هر کس بار سنگین خود را به دوش می کشد: (و لا تزَرْ واَزِرَةٌ وَزَرٌ أَخْرَى - ۱۵).
۸. عقاب بلا بیان نشاید: (و ما كُنَّا مَعْذِيْبِينَ حَتَّىٰ نُبَعِثَ رَسُولًا - ۱۵).
۹. زیاده روی در زندگی مایه تباہی است: (و اَذَا ارْدَنَا اَنْ نَهَلَكَ قَرِيْبَةً اَمْ رَنَّا
مُتَرْفِيْهَا - ۱۶).
۱۰. سعی و کوشش، انسان را به کمال نهایی و حیات جاوید می رساند: (و من اراد
الآخرة و سعى لها سعيها - ۱۹).
۱۱. انسان تربیت نشده، صرفاً هنگام ضرورت رو به خدا می آورد: (و اَذَا مَسَكَمُ الْضَّرِّ
فِي الْبَحْرِ - ۶۷).
۱۲. هر کس با پیشوایی که انتخاب کرده است، محشور می شود: (يَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ
انسٍ بِإِمَامِهِمْ - ۷۱).
۱۳. بینوایی در این جهان، مایه بینوایی در جهان دیگر است: (و من كَانَ فِي هَذِهِ
اَعْمَى فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ اَعْمَى - ۷۲).
۱۴. اگر عنایت الهی نباشد، انسان لغزش پیدا می کند، آنگاه دچار سوء عاقبت
می گردد: (و لَوْلَا اَنْ ثَبَّتَنَاكَ - ۷۴).

۱۵. تهجد شبانه مایه رفعت در جهان آخرت است: «وَمِنَ الْأَلَيلِ فَتَهَجِّدُ». ۷۹
۱۶. باطل، همیشه در مقابلة با حق شکست خورده است: «إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ هُوَ أَعْظَمُ». ۸۱
۱۷. انسان تربیت نشده، شکرگزار نعمت الهی نیست: «وَإِذَا انْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ عَرَضْ». ۸۳
۱۸. هر کس بر وفق ساختار درونی خود حرکت می‌کند: «قُلْ كُلٌ يَعْمَلُ عَلَى شَكْلِهِ». ۸۴
۱۹. انسان تربیت نشده، همه چیز را برای خود می‌خواهد: «قُلْ لَوْ أَنْتُمْ تَمْلَكُونَ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّي إِذَا لَأْمَسْكْتُمْ». ۱۰۰
۲۰. دانش، انسان را خاضع و متواضع می‌سازد: «إِنَّ الَّذِينَ أَوْتُوا الْعِلْمَ». ۱۰۷

آیات مربوط به فروع احکام

۱. «وَقَضَى رَبُّكَ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَاهُ». ۲۳
۲. «وَبِالْوَالِدِينِ احْسَانًا». ۲۳
۳. «وَأَتَ ذَا الْقُرْبَى حَقَّهُ». ۲۶
۴. «وَلَا تَبْدِرْ تَبْذِيرًا». ۲۶
۵. «وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عَنْقِكَ». ۲۹
۶. «وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةً إِمْلَاقًا». ۳۱
۷. «وَلَا تَقْرِبُوا الزِّنَةِ إِنَّهَا فَاحِشَةٌ». ۳۲
۸. «وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَمَ اللَّهُ». ۳۳
۹. «وَلَا تَقْرِبُوا مَالَ الْيَتَيمِ إِلَّا بِالْمِنْفَعِ». ۳۴
۱۰. «وَأَوْفُوا بِالْمَهْدَى إِنَّ الْمَهْدَى كَانَ مَسْؤُلًا». ۳۴

۱۱. «وَأَوْفُوا الْكِيلَ إِذَا كُلِّمْتُمْ وَزَنْتُمْ بِالْقَسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ - ۳۵».
 ۱۲. «وَلَا تُنْقِفْ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ - ۳۶».
 ۱۳. «وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مُرْحَأً - ۳۷».
 ۱۴. «وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا ءَاخَرَ - ۳۹».
 ۱۵. «وَقُلْ لِعِبَادِي يَقُولُوا التَّى هُى أَحْسَنُ - ۵۳».
 ۱۶. «اَقِمِ الصَّلَاةَ لِدَلْوِكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسْقِ الْأَيَّلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ - ۷۸».
 ۱۷. «وَمِنَ الْأَيَّلِ فَتَهْجُدْ بِهِ نَافِلَةُ لَكَ - ۷۹».
 ۱۸. «إِذَا أَمْسَكْتُمْ خَشْيَةَ الْاِنْقَاقِ - ۱۰۰».
 ۱۹. «وَيَخْرُونَ لِلَّادْقَانِ يَبْكُونَ - ۱۰۹».
 ۲۰. «وَلَا تَجْهَرْ بِصَلَاتِكَ وَلَا تَخْفَتْ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا - ۱۱۰».
- به طور خلاصه می توان گفت که این سوره با تنزيه آغاز گردیده، با تنزيه خاتمه یافته و در میان، موضوعات گوناگونی را در بر گرفته است که در آن بیشتر، از باورهای زیربنایی اسلام سخن رفته و نیز برخی از پایه های سلوک فردی و اجتماعی که بر اساس عقیده استوارند را بیان نموده است. علاوه بر آن، دوبار از بنی اسرائیل و سوء تصرف آنها، و از سرگذشت سجود ملائک و امتناع ابلیس سخن به میان آمده است.
- البته عنصر اصلی بحث در این سوره، شخصیت پیامبر اکرم ﷺ و نحوه برخورد قومش با او می باشد که به این مناسبت درباره مسائلی مربوط به قرآن و رسالت آن و اساساً رسالت انبیا (عموماً) و رسالت پیامبر اسلام ﷺ (خصوصاً) و ویژگیها و آثار و تبعات آن به گفتگو پرداخته است.
- اگر خواسته باشیم این سوره را لحاظ مطالب مربوطه تقسیم بندی کنیم، به بیست بخش عمده به هم پیوسته تقسیم می گردد:
- بخش اول: درباره معراج از مسجد الحرام تا بیت المقدس (۱).
 - بخش دوم: به مناسبت، از بیت المقدس و از سوء تصرفات بنی اسرائیل سخن رفته است (۲-۸).

بخش سوم: از قرآن کریم سخن به میان آمده است تا موضع آن را نسبت به کتب سالفین روشن کند و نیز وضعیت مردم را نسبت به آن توضیح دهد (۹ - ۱۲).

بخش چهارم: از موضع انسان و مسؤولیت او نسبت به کردار خویش سخن به میان آمده است (۱۳ - ۲۱).

بخش پنجم: مسأله نفی شریک مطرح شده و از احسان به والدین نیز سخن به میان آمده است و نیز برخی از احکام و تکالیف اسلامی، مخصوصاً جلوگیری از شیوه‌های جاهلی در آن بحث شده است (۲۲ - ۴۳).

بخش ششم: از تسبیح موجودات سخن رفته و از عدم حضور مشرکان برای استماع قرآن نکوهش شده است (۴۴ - ۵۲).

بخش هفتم: از دستورات اخلاقی و دوری از پلیدیهای شیطان سخن رفته است (۵۳ - ۵۷).

بخش هشتم: درباره عقوبتها و این که پس از ابلاغ صورت می‌گیرد، سخن گفته است (۵۸ - ۶۰).

بخش نهم: از داستان آدم و سجود فرشتگان و امتناع ابلیس گفتگو شده است (۶۱ - ۶۵).

بخش دهم: سربیچی انسان از شکرگزاری و توجه او در موقع ضرورت و اعراض او در موقع رفاه مطرح گشته است (۶۶ - ۶۹).

بخش یازدهم: در تکریم بنی آدم و آن که مورد عنایت پروردگار قرار دارد گفتگو نموده و این که هر کس در شخصیت، تابع پیشوای خویشن است (۷۰ - ۷۱).

بخش دوازدهم: درباره این است که هر چه کشته، درو خواهی نمود و تباہی در این جهان، موجب تباہی در جهان دیگر است (۷۷ - ۷۲).

بخش سیزدهم: از نماز و تهجد و اثر آن در کمال انسانی در آخرت سخن رفته است (۷۸ - ۸۰).

بخش چهاردهم: حق و باطل در مقابل هم قرار نمی‌گیرند، بلکه پیوسته حق بر باطل

پیروز است (۸۱-۸۴).

بخش پانزدهم: از روح سخن رفته و این که از سخن ملأاعلاست (۸۵).

بخش شانزدهم: سخن از این است که قرآن، رحمتی است از جانب پروردگار و نیز معجزه‌ای باقی برای اثبات نبوت و مایه خلود اسلام. ضمناً از علت آن که چرا دیگر معجزات از قبیل معجزات انبیا ارائه نشده، سخن رفته است (۸۶-۹۳).

بخش هفدهم: در سرپیچی انسان از پذیرفتن وحی و بهانه‌های بیجا آوردن اوست (۹۶-۹۴).

بخش هجدهم: در هدایت و اضلal الهی (همان عنایت و لطف پروردگار) است؛ بر عکس جاحدان که عاقبت کار آنها خذلان و خسaran است (۹۷-۱۰۰).

بخش نوزدهم: درباره معجزات ارائه شده از جانب موسی علیه السلام، سرپیچی فرعون و عاقبت شومی که دچار گردیده است (۱۰۱-۱۰۴).

بخش بیستم: درباره حق بودن قرآن و تأثیر آن در حقیقت جویان راستین است که به راه راست کشیده شده‌اند و بر حقیقت ایمان و اعتقاد صحیح استوارند (۱۱۱-۱۰۵).

تفسیر سوره بر حسب بخش‌های یاد شده

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

سُبْحَنَ الَّذِي أَسْرَى بِعِنْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ

الْأَقْصَا الَّذِي بَرَكَنَا حَوْلَهُ لِتُرِيهَ مِنْ ءَايَاتِنَا إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ

الْبَصِيرُ (۱)

«سبحان» کلمه تنزیه است که ساحت قدس حق تعالی را از هر ناپسندی مبرا می‌دارد. و

گاه در مقام تعجب و شگفتی از عظمت کار انجام شده به کار می‌رود که در اینجا به همین منظور آمده است.

از لحاظ اعراب، مفعول مطلق و منصوب است. بدین معنی: «أَسْبَحْ اللَّهُ تَسْبِيحاً» ای انزهه تنزیههاً و اقدسه تقدیساً؛ از این رو «سبحان» اسم مصدر است که به جای مصدر به کار رفته.

«سری» از «سری باللیل» (شب رهروی کردن) می‌باشد؛ زیرا «إِسْرَاء» در شب انجام گرفته است. در این آیه، صرفاً از حرکت شبانه از مسجد الحرام به بیت المقدس گزارش شده و بقیة آن در روایات - با اختلاف تعبیر - آمده است و روایات بسیاری در این زمینه ذکر شده است که به آن اشاره می‌کنیم. در بیشتر روایات، مبدأ «إِسْرَاء» را ز خانه «آم هانی» - خواهر امیر المؤمنین - ذکر کرده‌اند؛ بنا بر این که تمامی شهر مکه مسجد الحرام باشد.

«المسجد الأقصى» یعنی: مسجد دور، که مقصود همان بیت المقدس است.

«الذی بارکنا حوله» ویژگی بیت المقدس است که پیرامون آن از برکت (مادی و معنوی) انباشته است؛ زیرا بیشتر انبیای بزرگ از عدن که زمین پربرکت و تقریباً خودکفایی است، برخاسته‌اند.

«النَّرِيْهُ مِنْ آيَاتِنَا» یعنی تا آن که نشانه‌هایی از سیر ملکوتی را به او ارائه دهیم. همان گونه که ابراهیم خلیل را سیر ملکوت دادیم تا یقین او افزوده شود: «وَكَذَلِكَ نَرَى ابْرَاهِيمَ مُلْكُوتَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ الْمُوقَنِينَ». ^۱

«انه هو السميع البصير» یعنی او شنوا و بیناست و این پدیده ملکوتی با کمال آگاهی و دانایی انجام گرفت و راه کجی و بیهودگی یا ناستواری در آن وجود نداشت.

ترجمه آیه:

به نام خداوند رحمتگر مهریان

منزه است آن [خدای] که بنده‌اش را شبانگاهی از مسجدالحرام به سوی

مسجد الاقصی - که پیرامون آن را برکت داده‌ایم - سیر داد، تا از نشانه‌های خود به او بنمایانیم، که او همان شنوای بیناست.

چند نکته‌ای که در این آیه رعایت شده است، بدین قرار است:

۱. آیه با تمجید و تقدیس پروردگار شروع شده تا علاوه بر عظمت و بزرگداشت مطلب یاد شده، هرگونه احتمال مبالغه یا مسامحه را در این گزارش از اذهان بزداید. مسأله «معراج» یک واقعیت انکارناپذیر و در عین حال، با اهمیت است. معراج که خود آیتی از آیات پروردگار است، خود نیز آیاتی را در بر داشته که بر پیغمبر اکرم ﷺ عرضه گردیده است: **لَنْرِيْهِ مِنْ آیَاتِنَا**.

۲. مسأله «عبدیت» بخصوص مطرح شده است تا فاصله میان آن با مقام ربویت روشن شود و آن که عروج به مقامات ملکوتی، لازمه شموخ در مقام عبودیت است و تا انسان یک عبد کامل نگردد، شایسته عروج به مقامات ملکوت نخواهد گردید. ضمناً نباید بلندای مقام عبودیت با عظمت مقام الوهیت اشتباه گردد، چنانکه مسیحیان درباره حضرت مسیح اشتباه کرده‌اند.

۳. نکته «التفات» در این آیه، جلب توجه می‌کند. آیه از لحن «غیبت» به «حکایت از نفس» و سپس به «اخبار از وصف» گراییده است؛ سه حالت متناوب:

۱. **«سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعْدَهُ لَيْلًا...»**.

۲. **«لَنْرِيْهِ مِنْ آیَاتِنَا...»**.

۳. **«إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ...»**.

نخست از مطلب والایی سخن گفته که از دسترس دور و در آفاق بلندی جریان داشته است. سپس به خود نسبت داده تا شرف حضور آن را روشن کند: این امر بر دست توانا و نیرومند ما، به جهت ارائه ملکوت اعلا انجام گرفته، تا عظمت و اهمیت مطلب را برساند. آن‌گاه نوبت آن رسید تا از آگاهی و احاطه علمی گرداننده این کار سخن گوید.

۴. به جای «بارکنایه» یا «بارکنا حوله» به کار رفته تاروشن شود که برکت و عنایت حضرت حق، این خانه را فراگرفته و هاله‌ای بس ضخیم، پیرامون آن را در پوشش خود قرار داده است. لذا مکانی است انباشته از رحمت و برکت و عنایت پروردگار.

۵. با آن که کلمه «أسرى» دلالت بر شب دارد، با «ليلًا» تأکید شده است تا یادآور شود که عمدۀ مکاشفات برای اولیای الهی، در مناجات شبانه انجام می‌گیرد. از جمله، معراج پیغمبر گرامی که در شب به ملاقات حضرت حق شتافت.

حدیث معراج

اصل داستان معراج که پیغمبر اکرم ﷺ پس از فرود آمدن بر بیت المقدس، به آسمان عروج کرده و عالم ملکوت را از نزدیک مشاهده نموده است، جای تردید نیست. روایات در این زمینه از طرق فریقین، در حد تواتر معنوی، فراوان است. گرچه برخی از این روایات، مشتمل بر مطالبی است که قابل پذیرش نیست.

طبرسی در مجمع البیان گوید: روایات بسیاری درباره داستان معراج آمده است که پیغمبر اکرم ﷺ به آسمان عروج کرده‌اند. این روایات را بسیاری از صحابه پیغمبر نقل کرده‌اند، از قبیل ابن عباس، ابن مسعود، جابر بن عبد الله انصاری، حذیفه، ام هانی- دختر ابی طالب- و غیره. برخی زیاد و برخی کم گفته‌اند که در کل بر چهار گونه‌اند: نخست: آنچه مایه یقین است؛ زیرا تواتر مضمونی دارد و موجب قطع به صحت آن می‌گردد.

دوم: مایه قطع و یقین نیست؛ صرفاً احتمال صحت آن می‌رود.

سوم: با پاره‌ای از اصول عقیدتی منافات دارد، که باید به تأویل برده شود.

چهارم: قابل تأویل نیست و باید آن را نادیده گرفت.

اما آنچه احتمال صحت آن می‌رود و جای پذیرفتند دارد، مانند ملاقات او با انبیای عظام

و اقامه جماعت و رسیدن به سدرة المنتهی و دیدن بهشت و جهنم و امثال آن است.
و اما آنچه ظاهراً با اصول منافات دارد، ولی قابل تأویل است، مانند آن که عدهای را در بهشت مشاهده کرد که اکنون متغیر هستند، یا در جهنم معذب می‌باشند، باید تأویل برده شود که صفات یا نامهای آنها را دیده‌اند.

و اما آنچه قابل پذیرش نیست، مانند آن که خدا را عیناً مشاهده نمود و با او مشافهة سخن گفت و نزد او بر سریر عرش نشست، یا آن که درباره پاره‌ای از مسائل رد و بدل نمود، دور از شؤون پیامبری است. آری، در تفسیر طبری و دَر المنشور روایاتی آمده است که کاملاً غیرقابل قبول است. از جمله روایات طرفه‌ای که درباره معراج آمده، روایتی است که در دَر المنشور درباره حضرت فاطمه عليها السلام آمده است:

آخر الطبراني عن عائشه قالت: قال رسول الله صلوات الله عليه وآله وسالم: لما اسرى بي الى السماء
ادخلت الجنة، فوقيت على شجرة من اشجار الجنة لم أر في الجنة أحسن منها ولا
أبيض ورقاً ولا أطيب ثمراً، فتناولت ثمرة من ثمرتها فأكلتها فصارت نطفة في صليبي،
فلما هبطت الى الارض واقت خديجة فحملت بفاطمة عليها السلام فإذا أنا اشتقت الى ريح
الجنة شمتت ريح فاطمة.

و اخرج الحاكم عن سعد بن ابي وقار عن النبي صلوات الله عليه وآله وسالم: أتاني جبريل عليه السلام بسفرجلة
فأكلتها ليلة أسرى بي، فلعلت خديجة بفاطمة، فكنت اذا اشتقت الى رائحة الجنة
شمتت رقبة فاطمة.^۱

مسائلی درباره معراج

ظاهر تعبیر قرآن و روایات صادره از اهل بیت اطهار عليهم السلام چنین است که معراج پیغمبر اکرم صلوات الله عليه وآله وسالم جسمانی انجام گرفته است و روح و جسد پیغمبر صلوات الله عليه وآله وسالم در حال بیداری به بیت المقدس و از آن جا به آسمان عروج کرده و بازگشته است. این خود یکی از آیات پروردگار است که بر پیغمبر اکرم صلوات الله عليه وآله وسالم ظاهر گشته است، و گرنه صرف خواب دیدن، آیتی بهشمار

۱. الدَّر المنشور، ج ۴، ص ۱۵۳.

نمی‌رود.

شیخ الطائفه در تفسیر تبیان گوید:

وكان ذلك في يقطنه دون منامه، والذى يشهد به القرآن، الإسراء من المسجد الحرام
إلى المسجد الأقصى، والثانى - أى العروج إلى السماء - يعلم بالخبر.

طبرسی نیز در تفسیر مجمع البیان گوید: «ثم نقطع على أن ذلك كان في يقطنه دون
منامه».»

اینک چند سؤال در این زمینه:

۱. آیا معراج، کاملاً جسمانی بوده است؟
۲. آیا کاملاً در بیداری انجام گرفته است؟
۳. آیا عروج به ملأاعلا، دلیل قرآنی دارد؟
۴. طی مسافت با این سرعت چگونه است؟

عروج جسمانی در بیداری انجام گرفته است
همان گونه که اشاره شد، ظاهر تعبیر قرآن «أُسرى بعده» و نیز ظاهر روایات وارد،
مخصوصاً روایات صادره از اهل بیت علیهم السلام عروج جسمانی را می‌رساند؛ زیرا طبق گفته فخر
رازی، «عبد» عنوانی است که بر جسم و روح او اطلاق می‌شود و هر کجا در قرآن این عنوان
به کار رفته، روح و جسم (هر دو) مقصود بوده است؛ مانند: «أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَا عَبْدًا إِذَا
صَلَّى»^۱ و «إِنَّمَا قَامَ عَبْدُ اللَّهِ»^۲ و آیات دیگر.
علامہ مجلسی گوید:

اعلم ان عروجه عليه السلام الى بيت المقدس، ثم الى السماء، بجسد الشهيف مما دلت
عليه الآيات والأخبار المتواترة من طرق الفريقيين. و انكار ذلك او تأويلها بالعروج
الروحاني، او بكونه في المنام، ينشأ إما من قلة التتبع في آثار الأنتمة الطاهرين، او من

قلة التدين وضعف اليقين، او الانخداع بتسویلات المتكلمين.^١

تفتازانی گوید:

قد ثبت معراج النبي ﷺ بالكتاب والسنّة واجماع الأمة، الا ان الخلاف في أنه في المنام او في اليقظة، وبالروح فقط او الجسد، والى المسجد الاقصى فقط او الى السماء ... والحق انه في اليقظة بالجسد الى المسجد الاقصى بشهادة الكتاب ... ومن بعده الى السماء بالأحاديث المشهورة، والمنكر مبتدع.^٢

ابو جعفر طبری پس از نقل اقوال، گوید:

ولامعنى لقول من قال: اسرى بروحه دون جسده، لأن ذلك لو كان لم يكن دليلاً على نبوته، اذ لم يذكر ان يرى الرائي في المنام ما على سيرة سنة على انه تعالى اخبر انه اسرى بعده و لم يقل انه اسرى بروح عبده.^٣

برخی عروج را روحانی دانسته یا در خواب فرض کردند و به حدیثی از عائشہ استناد جسته‌اند که گوید: «ما فَقِدَ جَسْدَ رَسُولِ اللَّهِ وَلَكِنَ اللَّهُ اسْرِيَ بِرُوحِهِ». و در روایت سیوطی: «ما فَقِدَ جَسْدَ رَسُولِ اللَّهِ وَلَكِنَ اللَّهُ اسْرِيَ بِرُوحِهِ».^٤ از معاویه درباره معراج پیغمبر ﷺ پرسیدند، گفت: «كانت رؤياً من الله صادقة». حسن بصری نیز این رأی را پسندیده و آیه: «وَ مَا جعلنا الرؤيا التي أريناك الا فتنة للناس»^٥ را شاهد آورده است. و نیز آیه: «قال يا بنتي ارى في المنام انى اذبحك فانتظر ماذا ترى قال يا ابى افعل ما تؤمر»^٦ و ابراهیم بر همان خواب ترتیب اثر داد. گوید: پس وحی بر انبیا در خواب و بیداری یکسان باشد. پیغمبر فرمود: «تنام عینی و قلبی یقطان».

٢. شرح المقاصد؛ بحار الانوار، ج ٨، ص ٢٩٠.

١. بحار الانوار، ج ٨، ص ٢٨٩.

٣. تفسیر طبری، ج ١٥، ص ١٤.

٤. با وقوع معراج در ابتدای بعثت مناقات دارد از بر ائمه دینی نیامده بود و نماز که در معراج فرض شد، در همان ابتدای بعثت بود.

٥. صفات/ ١٠٢.

٦. اسراء/ ٤٠.

خدا می داند کدام یک بوده و در چه حالتی ملکوت سماوات را سیر نموده، در خواب یا بیداری، هر دو ممکن است.^۱

علامه طباطبائی، اسراء را از مسجدالحرام به مسجدالاقصی، جسمانی و از آن جا به ملکوت اعلا را روحانی می داند. او گوید:

و أما كيفية الإسراء فظاهر الآية والروايات انه اسرى به من المسجد الحرام الى المسجد الأقصى بروحه و جسده جميعاً ... وأما العروج الى السماوات فظاهر ايات سورة النجم (٥٣:٥-١٨) و صريح الروايات وقوعه ولا سبيل الى انكار اصله، غير انه من الجائز ان يقال بكونه بروحه، لا من قبيل الأحلام ومن نوع ما يراه النائم من الرؤى، بل بعروجه بروحه الشريفة الى ماوراء هذا العالم المادي، ورأى من آيات ربه الكبرى و شاهد ارواح الانبياء العظام و فاوضهم و لقى الملائكة الكرام و ساموهם و رأى من الآيات الالهية ما لا يوصف الا بالأنماط كالعرش والحجب والسرادقات.

ولی علامه دلیلی بر این نظریه ارائه نکرده است. بهویژه که برای اثبات عروج به آسمان به آیات سوره نجم استناد جسته - چنانکه خواهد آمد - و رؤیت در آن آیات با همین بدن بوده است، نه صرفاً با روح مجرد؛ زیرا رؤیت نزلة اخری همانند مرءة اولی با همین جسم و روح اتفاق افتاده است.

شاید نظرشان به این جهت باشد که عروج جسم به جهانی که صرفاً روحانی است، ضرورتی ندارد. علاوه بر آن، قابل تصور نیست. ولی باید دید که فاصله جسم و روح تا کجاست و اساساً روح مجرد است یا جسم لطیف که فاصله زیادی با اجسام پیامبران و ائمه ندارد. و در روایات بسیاری در تفسیر «خلقوا من فاضل طینتنا» آمده است. «ان ارواحهم خلقت من فاضل طینة اجسادنا... و للكلام محل آخر.»

عروج به ملا اعلا صرفاً دلیل روایتی دارد
همانگونه که شیخ طوسی فرمود: «و الذى يشهد به القرآن، الاسراء من المسجد الحرام

۱. تفسیر طبری، ج ۱۵، ص ۱۳؛ الدر المنشور، ج ۴، ص ۱۵۷.

الى المسجد الاقصى، و العروج الى السماء يعلم بالخبر»، عروج به آسمان صرفاً از طريق روایات به دست آمده است، ولی علامه طباطبائی و بربخی دیگر، به آیات سوره نجم نیز استناد کرده‌اند:

علمه شدید القوى، ذو مرءة فاستوى، و هو بالافق الأعلى، ثم دنى فتدلى، فكان قاب قوسين او أدنى، فأوحى الى عبده ما اوحى، ما كذب الفؤاد ما رأى، افتمازونه على ما يرى، ولقد رأه نزلة أخرى، عند سدرة المنتهى، عندها جنة المأوى، اذ يغشى السدرة ما يغشى، مازاغ البصر و ماطنى، لقد رأى من آيات ربه الكبیري^۱ شاهد در «و لقد رأه نزلة اخرى عند سدرة المنتهى» می باشد که اشاره به حادثه معراج است. در صدر آیه از بعثت سخن رفته که جبرئیل را با صورت اصلی مشاهده کرده است. آن‌گاه می‌گوید: در نوبت دیگری هم او را مشاهده کرده که نزد سدرة المنتهى بوده است و این اشاره به معراج خواهد بود.

ولی در روایات آمده است که این نوبت دوم بر حسب درخواست خود پیغمبر بود که از جبرئیل خواست خود را در صورت اصلی اش به او نشان دهد. مرتبه نخست، همان موقع بعثت بود و هیچ ارتباطی با مسأله معراج ندارد.^۲

سرعت خارق العادة

در قرآن از این قبیل طی مسافتها در اسرع وقت (طی الارض) مکرراً یاد شده است. در باره تخت بلقیس که کمتر از برم زدن پلک چشم از یمن به شام آورده شد، آمده است: «قال الذى عنده علم من الكتاب انا آتيك به قبل ان يرتد اليك طرفك. فلما رأه مستقراً عنده قال هذا من فضل ربى»^۳ و در باره بساط سلیمان که راه یک ماهه را در یک صبحگاه یا شامگاهی طی می‌کرد، آمده است: «و لسلیمان الريح غدوها شهر و رواحها شهر»^۴

۱. نجم / ۱۸-۵

۲. مجمع البيان، ج ۹، ص ۱۷۳ و ۱۷۵ و ج ۱۰، ص ۴۴۶ (التمهید، ج ۱، ص ۶۱).

۳. سبا / ۱۲

۴. نمل / ۴۰

همجّنین مسافت میان مکه و قدس را یکشبه طی کرده است.

وَعَانِيْنَا مُوسَى الْكِتَبَ وَجَعَلْنَاهُ هُدًى لِبَنِي إِسْرَاعِيلَ الْأَئْتَخَذُوا
مِنْ ذُوْنِي وَجِيلًا (٢) ذُرْيَةٌ مَنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوحٍ إِنَّهُ كَانَ عَبْدًا شَكُورًا
(٣) وَقَضَيْنَا إِلَى بَنِي إِسْرَاعِيلَ فِي الْكِتَبِ لِتَفْسِيْدُنَّ فِي الْأَرْضِ
مَرْثِينَ وَلَتَعْلَمُنَّ عُلُوًّا كَبِيرًا (٤) فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ أُولَيْهِمَا بَعْثَتْنَا عَلَيْنَكُمْ
عِبَادًا لَنَا أَوْلَى بِأَسْ شَدِيدٍ فَجَاسُوا خِلَانَ الدِّيَارِ وَكَانَ وَعْدًا
مَفْعُولًا (٥) ثُمَّ رَدَدْنَا لَكُمُ الْكَرَّةَ عَلَيْهِمْ وَأَمْدَدْنَاكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَ
جَعَلْنَاكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرًا (٦) إِنَّ أَخْسَنَنَا أَخْسَنَنَا لِأَنْفُسِكُمْ وَإِنَّ أَسَأَنَا
فَلَهَا فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ لِيَسْتُوا وَجُوهُكُمْ وَلَيَدْخُلُوا الْمَسْجِدَ كَمَا
نَدَخَلُوهُ أَوْلَ مَرَّةً وَلَيَتَبَرَّوْا مَا عَلَوْا تَثِيرًا (٧) عَسَى رَبُّكُمْ أَنْ
يَرْحَمَكُمْ وَإِنْ عَدْتُمْ عَذْنَا وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا (٨)

وکیل: یار و مددکار.

قضیانا: حکمنا. قضاe تشريعی است.

بعثنا: برانگیختیم.

اولی بأس شدید: نیرومند.

جاسوا: نفوذ نمودند.

کرّة: بازگشت.

نفیر: عدّه لشکران.

تثیر: تدمیر، نابود ساختن.

به مناسبت ذکر بیت المقدس، از بنی اسرائیل یاد می‌کند و بی‌حرمتیهایی که نسبت به این بیت روا داشته‌اند. حرمت آن را نگاه نداشتند، لذا دچار بدبختی و فلاکت گردیدند.

ابتدا از شریعت حضرت موسی علیه السلام یاد می‌کند که بالخصوص برای هدایت و رهایی بنی اسرائیل آمده و آنان را با عنوان فرزندان پدرانی شایسته یاد می‌کند، باشد تا مانند آنها شکرگزار باشند. آن‌گاه فسادهایی که راه انداخته‌اند، یاد می‌کند و عاقبت شومی که بر دست «بخت النّصر» نصیب آنها گردید، گوشزد می‌نماید.

سپس نتیجه می‌گیرد: اگر خوبی گردید، به خود کرده‌اید و اگر بدی گردید، به خود روا داشته‌اید. ولی پیوسته مورد عنایت پرور دگار بودید و هر بدی که دیده‌اید، از دست خود کشیده‌اید.

ترجمه آیات:

و کتاب آسمانی را به موسی دادیم و آن را برای فرزندان اسرائیل رهنمودی گردانیدیم که: زنهر، غیر از من کارسازی مگیرید. (۲)

[ای] فرزندانِ کسانی که [آنان را در کشتی] با نوح برداشتیم، راستی که او بندۀ‌ای سپاسگزار بود. (۳)

و در کتاب آسمانی [شان] به فرزندان اسرائیل خبر دادیم که: «قطعاً دو بار در زمین فساد خواهید کرد، و قطعاً به سرکشی بسیار بزرگی برخواهید خاست.» (۴)
پس آن‌گاه که وعده [تحقیق] نخستین آن دو فرا رسد، بندگانی از خود را که سخت نیرومندند، بر شما می‌گماریم تا میان خانه‌ها [یتان برای قتل و غارت شما] به جستجو درآیند و این تهدید، تحقیق یافتنی است. (۵)

پس [از چندی] دوباره شما را بر آنان چیره می‌کنیم و شما را با اموال و پسران یاری می‌دهیم و [تعداد] نفرات شما را بیشتر می‌گردانیم. (۶)

اگر نیکی کنید، به خود نیکی گرده‌اید و اگر بدی کنید، به خود [بد نموده‌اید] و چون تهدید آخر فرا رسد، [بیایند] تا شما را اندوهگین کنند و در معبد [تان] چنانکه بار اول

داخل شدند، [به زور] در آیند و بر هرچه دست یافتند، یکسره [آن را] نابود کنند. (۷)
امید است که پروردگار تان شما را رحمت کند، و [لی] اگر [به گناه] بازگردید، [مانیز]
به کیفر شما] باز می‌گردیم و دوزخ را برای کافران زندان قرار دادیم. (۸)

چند نکته

۱. در آیه «ذَرِيْةٌ مِنْ حَمْلَنَا مَعَ نُوحَ اَنَّهُ كَانَ عَبْدًا شَكُورًا» «ذَرِيْةٌ» بنا بر اختصاص، منصوب است؛ یعنی به ویژه شما فرزندان شایستگان همراه نوح. این خود یک نوع تشویق و برانگیختن احساسات و عواطف است.
۲. «إِنَّ أَحَسْتُمْ أَحَسْتُمْ لِأَنفُسِكُمْ»: انسان خود سرنوشت ساز آینده خویشتن است.
۳. «وَ إِنْ عَدْتُمْ عَدْنَا»: «إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْيِيرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّىٰ يَغْيِيرُوا مَا بِأَنفُسِهِمْ»^۱

حادیثة بخت النّصر

بخت التّصر که مدت سلطنت او ۴۴ سال (از ۵۶۱ ق م) بود، چهار بار بر اورشلیم یورش برد که دو تای آنها (دوم و چهارم) بسیار سخت و ناگوار بود. نخست در عهد «یهوقاییم» پادشاه اسرائیلی که تحت نفوذ پادشاهان مصر بود، در زمان فرعون «نکره». در این زمان لشکریان بابل بر تمامی مستعمرات مصر یورش بردند، از جمله فلسطین که تحت تصرف بابل درآمد. و این در سال (۶۰۲ ق م) اتفاق افتاد. دومین حمله نیز در عهد «یهوقاییم» که آهنگ سرکشی واستقلال طلبی نموده بود و خواهان آن شده بود که دیگر بار با دربار مصر سازش کند، بود. ولی لشکریان بخت النّصر به او مهلت نداده، با کمال شدت و عنف بر او چیره شدند و بسیاری از اماکن را ویران ساختند و بسیاری را به اسارت گرفتند. از جمله خود پادشاه و حواشی او را به اسارت گرفت و سپس رها ساخت تا با مذلت بمیرند. و این در سال (۵۹۸ ق م) بود.

سومین حمله در دوران جانشین او «یهودی‌کین» پادشاه اسرائیلی سست عنصر اتفاق افتاد. او و اطرافیانش به فساد کشیده شده بودند و تمامی کشور را به فساد و تباہی نهاده بود. لذا بیش از چند ماهی پادشاهی او دوام نیاورد که حمله بابلیان شروع شد. او و اطرافیانش را گرفتند و برای مدت ۳۷ سال در بابل زندانی کردند. سپس آزاد گشته و در همانجا بدرود حیات گفت.

چهارمین حمله در دوران «صدقیا» (۵۸۸ ق.م) اتفاق افتاد که آخرین حمله و سرنوشت‌سازترین بود و آینده یهودیت را در اورشلیم برای مدت مديدة تباہ ساخت. «صدقیا» از جانب پادشاه بابل منصوب گردیده بود تا پادشاهی بر اسرائیلیان را بر عهده گیرد. نام او «متانیا» بود و بخت النصر آن را به «صدقیا» تغییر داده بود، ولی در نهمین سال سلطنت خویش، آهنگ مخالفت با بابل را گذارد؛ با آن که ضعیف و ناتوان بود و در کمال جهالت و نادانی به سرمی برد. لذا مایه فلاکت و بدبختی ملت خویش گردید؛ زیرا لشکریان بابل شهر را محاصره کرده و منجنیق و پرتاب‌کننده‌ها برپا ساختند و همه جا را سوختند و ویران کردند و تباہ ساختند و سرتاسر شهر را از کشته پشته، به غارت برداشتند و به بند اسارت کشیدند.

در این میان، یگانه آثار عهد سلیمانی (هیکل سلیمان، ساختمان به جا مانده از دوران سلیمان) را ویران ساختند و تمامی آثار بنی اسرائیل را از میان برداشتند. «صدقیا» فرصت جسته، خواست خود و اطرافیانش از درب پسین شهر فرار کنند که دستگیر شدند و به نزد بخت النصر آورده شدند. اولین کار بخت النصر این بود که دستور داد دو پسر او را در جلوی چشمانش بکشند. سپس چشمان او را از حدقه بیرون آورد و او را در زنجیر نمود و به سوی بابل گسیل داشت.

تمامی بنی اسرائیل به اسارت رفتند، جز بیماران و از کار افتادگان که بخت النصر کسی را به نام «جدلیا» (مردی ضعیف و ناتوان) برآنان گماشت و او یکی از اسباب بنی اسرائیل بود. پس از مدتی، گروهی به سرکردگی شخصی به نام «اسمعایل» بر او شوریدند. او را کشته و به سوی فرعون مصر فرار نمودند.

این بود خاتمه کار یهودیان در اورشلیم تا بار دیگر (۵۳۸ ق م) که به دست پادشاه ایرانی (کورش کبیر) نجات یافتند و به دست نوه‌اش (داریوش) (۵۲۱ - ۴۸۶ ق م) کار بازسازی بیت المقدس اتمام یافت.^۱

